

Cara pemilahan sampah rumah tangga

Segera hubungi kami jika Anda ragu!
 Keluarkan sampah sebelum pukul 08.30 pagi!

0120-264-057

Pusat Layanan Konsultasi Sampah Rumah
 Tangga Kota Matsudo

●FAX 047-704-4591



Hari Libur Pengumpulan Sampah

- Hari Minggu ● 3 hingga 5 Mei
 - 31 Desember hingga 3 Januari
- Pengambilan sampah mungkin tertunda atau dibatalkan karena cuaca buruk.

▼Alamat email di bawah ini
 mckateigomicc@city.matsudo.chiba.jp

Ayo cek jadwal pengumpulan sampah di lingkungan Anda!

Terdapat 12 hari untuk tiap jenis pengumpulan sampah rumah tangga yang berbeda di setiap titik pengumpulan sampah.

- Silakan tinjau “Tabel Wilayah” pada lembar terpisah.
- Terkadang tempat wilayah tinggal Anda dan tempat pengumpulan sampah berbeda.
- Silahkan tulis di tabel bawah atau potong “Tabel Wilayah” untuk ditempelkan di sini.
- Jika Anda tidak tahu tanggal pengumpulan sampah, silahkan hubungi Pusat Layanan Konsultasi Sampah Rumah Tangga Kota Matsudo.



“さんあ〜る (3R)” aplikasi telepon pintar

Akun LINE resmi Kota Matsudo



Di mana saya harus membuang sampah?

iPhone

Android

Tambahkan sebagai teman.

Poin-poin penting yang perlu diingat saat membuang sampah!

Karakter simbol pengurangan sampah Kurinkuru-chan



- Jika produk kecil bertenaga baterai isi ulang seperti powerbank tercampur, maka akan timbul kebakaran di fasilitas pembersihan! Produk kecil bertenaga baterai isi ulang maupun produk bawaannya harus dibuang sebagai “sampah berbahaya”!
- Kardus baru dibuang setelah terkumpul beberapa buah, kemudian dilipat dan diikat silang dengan tali.

- Pilah sampah Anda dan buang sampah ke tempat pengumpulan sampah dengan harus mematuhi “lokasi” dan “hari” sebelum pukul 08.30 pada hari pengumpulan.
- Semua deskripsi panjang, kecuali papan, kayu olahan, dan ranting hasil pemangkasan, mengacu pada dimensi terpanjang baik dalam panjang, lebar, atau tinggi.
- Sampah yang dapat dibakar harus dibuang dengan dimasukkan ke dalam kantong sampah untuk sampah yang dapat dibakar dari Kota Matsudo. Tidak dapat menggunakan kantong plastik dari kota lain, kantong sampah berbahaya, kantong plastik hitam.
- Jika spesifikasi menyatakan “kantong sampah transparan atau semi-transparan”, kantong sampah dari Kota Matsudo untuk sampah yang dapat dibakar, kantong sampah berbahaya, kantong plastik hitam, dan kantong plastik dari kota lain tidak dapat digunakan.
- Jika terdapat kotoran yang menempel di sampah yang dapat didaur ulang kertas, maupun yang telah di proses, mohon dibuang sebagai “sampah yang dapat dibakar”.
- Kertas lainnya dibuang dengan mengikat silang dengan tali, kemudian masukkan ke dalam kantong kertas dan tulis dengan jelas “ざつがみ” (kertas lainnya), kemudian harap ikat kantong kertas secara vertikal dengan tali agar isinya dapat terlihat.
- Jika dikhawatirkan basah atau kotor pada sampah yang dapat didaur ulang kain, mohon buang dengan memotong dengan ukuran kurang dari 50 cm sebagai “sampah yang dapat dibakar”.
- Untuk barang yang dapat didaur ulang yang perlu dicuci bersih sebelum dibuang seperti botol dan kaleng, atau produk plastik, jika Anda tidak dapat menghilangkan noda atau barang tersebut memiliki masalah lain yang dapat menghambat daur ulang, buanglah botol dan kaleng sebagai “sampah yang tidak dapat dibakar”, dan produk plastik sebagai “sampah lain seperti plastik” yang tidak dapat didaur ulang.
- Sampah yang dapat di daur ulang botol dan kaleng hanya untuk makanan dan minuman. Mohon buang sampah kaleng, kaleng semprotan selain untuk makanan dan minuman sebagai “sampah yang tidak dapat dibakar”.
- Peralatan rumah tangga yang menggunakan fluorokarbon tidak dapat dikumpulkan.

7 Cara membuang sampah berukuran besar (pengumpulan dari tiap titik)

- Barang dengan panjang sisi sekitar 50 cm atau lebih * Silahkan melihat pada sampah yang tidak terbakar di sisi kiri untuk pengecualian.
- Pengambilan sampah mungkin memakan waktu beberapa hari tergantung pada kepadatan.
- Anda dapat membawanya ke pusat daur ulang. (Detail selengkapnya di bagian belakang)
- Banyak orang yang menelepon nomor yang salah. Pastikan Anda menekan nomor yang benar saat melakukan panggilan.
- Untuk mengurangi jumlah sampah, perlu diperhatikan bahwa beberapa barang dapat digunakan kembali atau didaur ulang.

(1) Permintaan dengan beberapa cara berikut ini

<Permintaan melalui telepon>
 Pusat Layanan Sampah Ukuran Besar ☎047-391-0007
 Waktu layanan: 08.30 pagi sampai 05.00 sore.
 Tutup: Hari minggu, libur nasional, 29 Desember – 3 Januari

<Permintaan secara online>
 Dapat menerima permintaan selama 24 jam (di luar waktu perawatan)
 *Dalam kasus mendesak, silahkan hubungi untuk membuat janji temu.



(2) Beli “tiket pembuangan sampah besar”

Untuk 1 buah sampah ukuran besar dapat dibeli di toko tiket terdekat dengan harga 1,000 yen (termasuk pajak).

(3) Tempelkan “tiket pembuangan sampah besar”

Tulis nama atau nomor tanda terima Anda dan tanggal pengambilan pada tiket, lalu tempelkan pada sampah besar. Lepaskan struk (sisi kanan) dan simpan hingga proses pengambilan selesai.

(4) Buang sampah di depan rumah pada hari pengumpulan sampah

Rumah unit tunggal	Di depan gerbang, garasi menghadap jalan, dll.
Gedung apartemen	Dekat pintu masuk di lantai pertama, di sebelah tempat pengumpulan sampah.

*Tidak dapat mengumpulkan sampah dengan masuk ke dalam rumah atau ke area properti.
 *Pengumpulan mungkin tidak dapat dilakukan di lokasi yang sulit diakses oleh kendaraan pengumpul.
 *Buang sampah sebelum pukul 08.30 pagi.

Contoh sampah berukuran besar

- Futon, alas kasur, alas tempat tidur (Jika kurang dari 3 buah dianggap sebagai 1 buah)
- Kasur (bahan apa pun)
- Ranjang
- Koper
- Perabot kayu
- Sepeda listrik
- Pemanas minyak (gunakan isinya sampai habis)

8 Cara membuang botol plastik



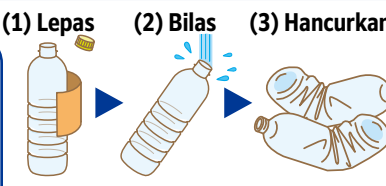
Buanglah sampah dengan salah satu cara berikut ini.

Membawa ke gerai pengumpulan

Lihat pada halaman belakang “Daftar toko kerjasama untuk pengumpulan botol plastik PET”

Buang sampah dengan pengumpulan komunal (aktivitas daur ulang)

Untuk kondisi pelaksanaan dapat di cek melalui kode 2D berikut ini. Silahkan mengecek pada perusahaan pengelola untuk cara untuk membuang sampah pada gedung apartemen.



*Buanglah label dan tutup sebagai “plastik daur ulang”.

Ayo manfaatkan pengumpulan komunal (aktivitas daur ulang)

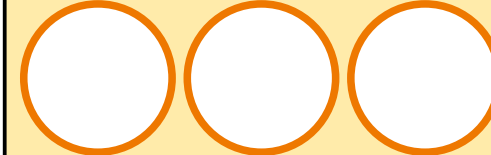
Pengumpulan komunal adalah aktivitas daur ulang yang diselenggarakan secara mandiri untuk pengumpulan sampah daur ulang (kertas, botol, kaleng, dan botol plastik) oleh komunitas setempat yang berbeda dengan pengumpulan sampah dari kota.
 Silakan cek ke setiap komunitas untuk pelaksanaan sistem pengumpulan, cara membuang samaphnya, tanggal pengumpulan sampah dan barang yang dapat dikumpulkan.

*Diumumkan juga pada aplikasi “さんあ〜る (3R)”



Halaman Utama Kota Matsudo

1 Sampah yang dapat dibakar



Daftar gerai resmi yang menyediakan “kantong sampah untuk sampah yang dapat dibakar dari Kota Matsudo”



Limbah makanan yang sudah ditiriskan



Kertas yang tidak dapat didaur ulang Kain yang tidak dapat digunakan kembali



Produk kayu

- Album foto (kertas)
- Popok sekali pakai
- Kemasan berlapis perak seperti kemasan sake
- Kertas tahan air
- Produk kulit asli berukuran kurang dari 50 cm
- Pasir kucing
- Minyak goreng (harus diserapkan dalam jumlah kecil ke kertas atau kain, atau dibekukan)

- Buanglah sampah dengan kantong sampah untuk sampah yang dapat dibakar dari Kota Matsudo.
- Potong papan dan kayu dengan panjang kurang dari 50 cm dan ketebalan kurang dari 10 cm, lalu ikat dengan tali.

2 Sampah yang tidak dapat dibakar



Kantong plastik transparan atau semi-transparan



Kaleng semprot, dll. Buang kaleng semprot setelah digunakan sepenuhnya, tanpa melubanginya.



Produk logam, dll. Bungkus benda tajam dengan koran, dll., masukkan ke dalam kantong plastik, dan beri label “きけん” (berbahaya) pada kemasan.



Ranting yang dipangkas, dedaunan yang gugur, dan rumput

- Panci tembikar
- Bohlam (bola lampu pijar)
- Wadah plastik
- Ketel
- Oven microwave
- Produk tanah diatom

- Ranting yang dipangkas, dedaunan yang gugur, dan rumput dikumpulkan pada hari “sampah yang tidak dapat dibakar”.
- Ranting yang dipangkas harus dipotong dengan ketebalan dan lebar kurang dari 10 cm, dengan panjang kurang dari 50 cm, kemudian diikat dan dibungkus dengan tali sebelum dibuang ke tempat pembuangan sampah.
- Dedaunan yang gugur, dan rumput yang tidak dapat diikat dibuang dengan dimasukkan ke dalam kantong plastik transparan atau semi-transparan, atau dibuang dengan dimasukkan ke dalam kantong plastik untuk sampah yang tidak dapat dibakar dari Kota Matsudo.

● Membuang sampah dengan ukuran lebih dari 50 cm

- Kurang dari 80 cm
- Tempat pakaian (maksimal 1 buah untuk 1 kali pembuangan)
- Bantal kecil
- Kurang dari 2 m
- Tiang untuk berkebun
- Tangga lipat (logam)
- Stik golf
- Lain-lain
- Papan setrika
- Kipas angin bentuk baling-baling
- Penutup bak mandi
- Kabel ekstensi
- Jenis karpet (4,5 tikar tatami atau kurang)
- Penyedot debu

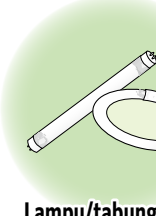
3 Sampah berbahaya



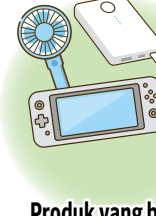
Lokasi untuk memperoleh “kantong sampah berbahaya”



Lihat bagian belakang untuk cara membuang baterai isi ulang kecil dan baterai kancing.



Baterai sel kering dan baterai tipe koin



Lampu/tabung neon (Termasuk jenis bohlam) *Termasuk LED (Sebutkan dengan jelas sebagai LED)

- Baterai portabel (termasuk yang sudah kembung)
- Sikat gigi elektrik
- Rokok elektronik
- Korek api gas (habiskan sepenuhnya)
- Lampu neon/tabung neon (Mohon melakukan tindakan pencegahan agar tidak rusak dengan menyimpannya di dalam wadah kertas.)
- Produk yang menggunakan merkuri (termometer raksa, dll.)
- Buang sampah dengan memasukkan ke dalam “kantong sampah berbahaya” dari kota, atau membuang sampah dengan dimasukkan ke dalam kantong sampah transparan atau semi-transparan dengan menuliskan secara jelas “ゆうがいごみ” (sampah berbahaya).
- Jika dapat mengeluarkan baterai isi ulang kecil, buang sampah baterai dengan memasukkan ke dalam kotak pengumpulan di gerai pengumpulan, atau buang sampah sebagai “sampah berbahaya”.

4 Sampah yang dapat didaur ulang

- (1) Kertas dan kain
- ↑↓ Dikumpulkan secara bergantian
- (2) Botol dan kaleng (untuk makanan/minuman)

*Lihat jadwal pada “Tabel Wilayah” terlampir.

Sampah yang dapat didaur ulang

(1) Kertas dan kain



(2) Botol dan kaleng (untuk makanan/minuman)



Kertas

- Kardus
- Majalah, buku
- Koran, sisipan brosur
- Karton kertas
- Kertas lainnya
- Ketika ingin membuang selain kertas lainnya, ikat terlebih dahulu menggunakan tali dengan bentuk silang, kemudian dibuang.
- Jangan membungkus dengan apa pun selain tali (pita perekat, plastik pembungkus, dll.).

Kain

- Kain
- Gorden
- Sprei
- Selimut
- Ikat pakaian atau keluarkan sampah dengan memasukkan ke dalam kantong plastik transparan atau semi-transparan dengan menuliskan dengan jelas “ぬのるい” (kain).
- Jangan membuang sampah pada hari yang akan turun hujan atau ketika sedang hujan.

Botol dan kaleng (untuk makanan/minuman)

- Pastikan wadah kosong dan bilas dengan air sebelum dibuang.
- Dapat membuang sampah dengan memasukkan ke dalam kantong sampah (kantong plastik transparan atau semi-transparan) yang sama untuk botol dan kaleng.

5 Barang-barang plastik yang dapat didaur ulang Wadah dan kemasan plastik



Kantong plastik transparan atau semi-transparan



Cangkir, nampan, dll.



Kantong plastik, pembungkus plastik, dll.



Wadah deterjen, sampo, dll.

Kantong makanan ringan, teh, roti, makanan instan, dll.

Tutup dan label wadah botol, dll.

Produk dengan tanda sertifikasi (plastik) memenuhi syarat

- Wadah untuk bekal bento, puding, margarin, bumbu, dll.
- Styrofoam

- Sebelum dibuang, pastikan agar isi sudah kosong dan dibersihkan dengan air.

Produk plastik dengan ukuran kurang dari 30 cm yang memenuhi syarat.

- Pulpen
- Spons
- Tas
- Cairan pengering
- Alas lantai puzzle
- Kompres dingin/es
- Kaset (bungkus setiap kaset dengan selotip agar pita kaset tidak terlepas)

- Mohon jangan mencampur dengan produk logam.
- Benda yang besar dapat dibuang jika dipotong menjadi ukuran kurang dari 30 cm.

6 Sampah lain seperti plastik



Kantong plastik transparan atau semi-transparan



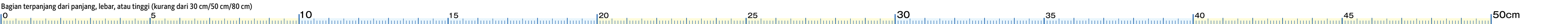
Alat tulis, kebutuhan sehari-hari, dll.



Produk karet dan kulit sintetis



Mainan dan perlengkapan hobi, dll.



[Versi tahun 2026]

Daftar toko kerjasama untuk pengumpulan botol plastik PET

Kota Matsudo melakukan pengumpulan terpisah botol plastik PET dengan kerja sama dari berbagai pihak seperti supermarket yang tercantum di bawah ini. Kotak pengumpulan untuk botol plastik PET tersedia di toko-toko yang bekerja sama. Harap patuhi aturan pembuangan yang berlaku.

	Nama Toko	Lokasi		Nama Toko	Lokasi		Nama Toko	Lokasi
1	Maruetsu Kitamatsudo Store	2220-1 Kamihongo	11	Maruetsu Takatsuka Store ^{*1}	165-1 Takatsukashinden	21	Super Courant D'air Shinmatsudo Store	1-14-13 Yokosuka
2	Lako Mart Kitamatsudo Store	2-6-1 Kitamatsudo	12	Top Parque Tokiwadaira Ekimae Store	3-1-1 Tokiwadaira	22	Pusat Komunitas Mutsumi	3-71 Rokkodai
3	Maruetsu Yagiri Ekimae Store ^{*1}	19-1 Kuriyama	13	SEIYU Tokiwadaira Store	3-11-1 Tokiwadaira	23	Kantor Walikota (Gedung Utama)	387-5 Nemoto (Gedung Utama Lt 1)
4	AEON Kitakogane Store	1 Kogane	14	York Price Goko Store	5-22-3 Tokiwadaira	24	Health & Welfare Center (Fureai 22)	3-7-1 Gokonishi
5	Livre Keisei Koganehara Store	6-2-13 Koganehara	15	Maruetsu Kamihongo Store	2-57-1 Nakaicho	25	Higamatsu Terrace	2-14-1 Higashimatsudo
6	Maruetsu Koganehara Store ^{*1}	7-18-3 Koganehara	16	Ito-Yokado Yabashira Store	1-15-8 Higurashi	26	Worker's Hall Kinro-kaikan	8-11 Nemoto
7	Hataya Shoten	2-6-1 Goko	17	Maruetsu Makinohara Store ^{*1}	2-10 Makinohara	27	Gender Equality Center 'Yu Matsudo'	14-10 Honcho
8	Bel'x Goko Store	8-11-1 Goko	18	Ito-Yokado Matsudo Store	1149 Matsudo			
9	Bel'x Kitamatsudo Store	2-73-2 Sakaecho	19	Bel'x Matsuhidai Store	193-1 Matsuhidai			
10	Maruetsu Sakaecho Store ^{*1}	6-384 Sakaecho	20	Livre Keisei Miyakodai Store	4-9-1 Miyakodai			

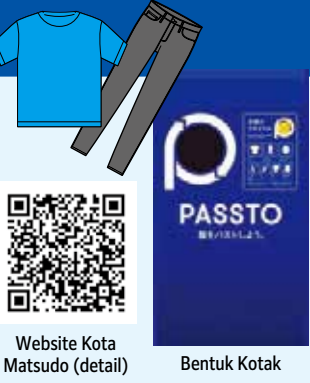
● *1 Toko-toko ini dilengkapi dengan peralatan pengumpulan otomatis. Buanglah sampah tanpa menghancurkannya. ● Selain toko-toko yang disebutkan di atas, ada juga toko-toko lain yang menyediakan kotak pengumpulan botol plastik PET.
● Informasi ini dapat berubah sewaktu-waktu, jadi silakan cek terlebih dahulu.

Kotak Pengumpulan (pengumpulan di lokasi)

Kotak Pengumpulan untuk Kain

Kami melakukan pengumpulan dengan bekerjasama dengan ECOMMIT, Co., Ltd. untuk mempromosikan penggunaan kembali pakaian dan produk-produk lain.

- Barang yang dapat dikumpulkan
Pakaian, aksesoris fesyen, perlengkapan hobi
- Barang yang tidak dapat dikumpulkan
Celana dalam, Pakaian dalam, pakaian renang, pakaian tradisional Jepang, pakaian yang bernoda, robek atau rusak



Kotak Pengumpulan untuk Peralatan Rumah Tangga Kecil

Peralatan rumah tangga kecil yang muat ke dalam lubang kotak pengumpulan (lebar 30 cm × tinggi 15 cm) yang dapat dikumpulkan.

- Laptop, tablet, telepon seluler, kamera, perangkat game portabel, kamus elektronik, pemutar musik portabel
- * Barang-barang selain yang disebutkan di atas dapat dimasukkan ke dalam kotak pengumpulan asalkan muat di dalam lubang kotak pengumpulan tersebut.
- * Informasi pribadi adalah tanggung jawab Anda sendiri. Pastikan untuk menghapus semua data sebelum dibuang.
- * Lepaskan semua baterai. (Jangan masukkan baterai yang telah dilepas ke dalam kotak pengumpulan)

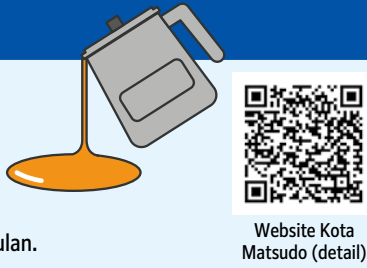


Sampah yang dikumpulkan dengan sistem daur ulang

Proyek pengumpulan minyak goreng bekas

Kota Matsudo sedang menjalankan proyek pengumpulan minyak goreng bekas dari rumah tangga dan mendaur ulangnya menjadi bahan bakar biodiesel, dan lain sebagainya.

- Jenis minyak yang dikumpulkan
Minyak tempura bekas, minyak salad, dan minyak goreng yang telah melewati tanggal kedaluwarsanya.
*Hanya minyak nabati cair yang dapat dikumpulkan (minyak padat tidak memenuhi syarat).
- Cara untuk membuang minyak bekas
Harap saring minyak bekas menggunakan saringan, masukkan ke dalam botol PET (ukuran 500 ml hingga 2.000 ml), tutup rapat, dan bawa ke tempat pengumpulan.
*Minyak yang belum dibuka dalam botol dapat dibuang dalam keadaan aslinya.



Cara membuang dan mengumpulkan PC

① Pengambilan barang gratis menggunakan jasa kurir

ReNet Japan Recycle, mitra Kota Matsudo, melakukan pengumpulan melalui layanan kurir. **Jika unit utama PC termasuk** dalam barang yang akan dikumpulkan, **biaya pengumpulan untuk 1 kotak akan gratis**. Aksesoris seperti printer dapat dikumpulkan bersama (ukuran dan berat maksimum kotak yang dapat dikumpulkan secara gratis memiliki panjang total 3 sisi kurang dari 140 cm dan berat 20 kg atau kurang). Tersedia juga layanan untuk menghapus data informasi pribadi. Pindai kode 2D untuk informasi lebih lanjut.
☎0570-085-800



Proses pengambilan dengan layanan kurir



② Pengambilan oleh produsen PC

Komputer pribadi (termasuk monitor PC) yang tidak lagi digunakan di rumah dikumpulkan oleh produsen dan didaur ulang sebagai sumber daya oleh produsen berdasarkan "Undang-Undang tentang Peningkatan Pemanfaatan Sumber Daya yang Efektif (UU tentang peningkatan penggunaan sumber daya yang efektif)". Untuk informasi lebih lanjut mengenai informasi kontak masing-masing produsen, metode pengumpulan, dan biaya pengumpulan/daur ulang, silakan periksa situs web dengan memindai kode 2D atau hubungi melalui telepon.
☎03-5282-7685



Pengambilan telepon seluler pintar dan pengisi daya

- 1 Kotak pengumpulan untuk peralatan rumah tangga kecil
 - 2 ReNet Japan Recycle
 - 3 Tidak menerima jika hanya pengisi daya saja.
- Silakan bawa ke gerai telepon pintar terdekat dari rumah Anda (termasuk telepon seluler dan PHS). Barang-barang dikumpulkan secara untuk produsen apapun, kemudian didaur ulang.



Cara mengumpulkan baterai kancing dan baterai isi ulang kecil

Baterai kancing (nomor model LR, SR, PR) tidak dapat dikumpulkan oleh kota. Harap masukkan baterai tersebut ke dalam kotak pengumpulan yang tersedia di toko-toko yang bekerjasama. Baterai isi ulang kecil dengan tanda daur ulang harus dibuang ke tempat sampah di toko terdekat yang bekerjasama (toko elektronik, toko perlengkapan rumah, dll.) atau dibuang sebagai "sampah berbahaya".



Sampah yang tidak ditangani oleh Kota

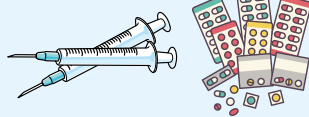
Limbah medis rumahan

Limbah medis rumahan yang di timbulkan pada saat tindakan medis di rumah juga termasuk jarum yang tajam, sehingga **tidak dapat di buang ke pusat pengumpulan sampah**. Dari sudut pandang untuk pencegahan kecelakaan pada petugas pengumpul dan warga kota, oleh karena itu Anda harus berkonsultasi dengan dokter pribadi keluarga Anda atau apotek terdekat untuk menanyakan cara untuk membuang limbah tersebut.

[Barang yang dapat dikumpulkan di toko]

- Alat suntik insulin dengan jarum, selang transfusi darah, dan selang lain dengan jarum, dll.
- Barang-barang medis yang dibeli di apotek atau toko obat yang sudah kedaluwarsa dan tidak lagi dibutuhkan
- Obat resep yang Anda terima di apotek setelah diperiksa di lembaga medis yang tidak lagi Anda butuhkan. (termasuk obat yang diminum atau dioleskan.)

* Adapun kantung dan selang nutrisi dialisis peritoneal tanpa jarum (kurang dari 30 cm), serta jarum suntik tanpa jarum, buang limbah medis rumah tangga sebagai "Sampah lain seperti plastik".



Sampah yang tidak dikumpulkan oleh Kota

- Sampah dalam jumlah besar sekali waktu (pindah rumah, pembersihan rumah besar-besaran, pemangkasan pohon, dll.)
- Sampah dari kantor, toko, asosiasi kota, dll. ● Sampah yang dihasilkan di acara-acara (festival lokal, berbagai kelas, dll.)

Anda dapat membawa sendiri barang-barang tersebut ke fasilitas pengolahan sampah kota dengan mengikuti aturan pemilahan dan pengangkutan barang, atau meminta perusahaan pengumpul sampah umum untuk mengambilnya.

Bawalah kertas, pakaian, botol, dan kaleng ke fasilitas pengolahan sampah swasta. (Lihat "Cara untuk Membawa Sampah ke Fasilitas Pemrosesan".)

[Informasi perusahaan yang menangani pengumpulan sampah umum]

Koperasi Layanan Pengumpulan Sampah Umum Kota Matsudo

Kantor Koperasi (Alamat: 2060 Matsudo, Kota Matsudo)

☎0120-535-309 (*Tidak dapat dihubungi dari telepon seluler) atau ☎047-312-2275

Tentang membawa sampah ke fasilitas pemrosesan

■ Sampah berukuran besar, sampah yang tidak dapat dibakar, dan sampah berbahaya

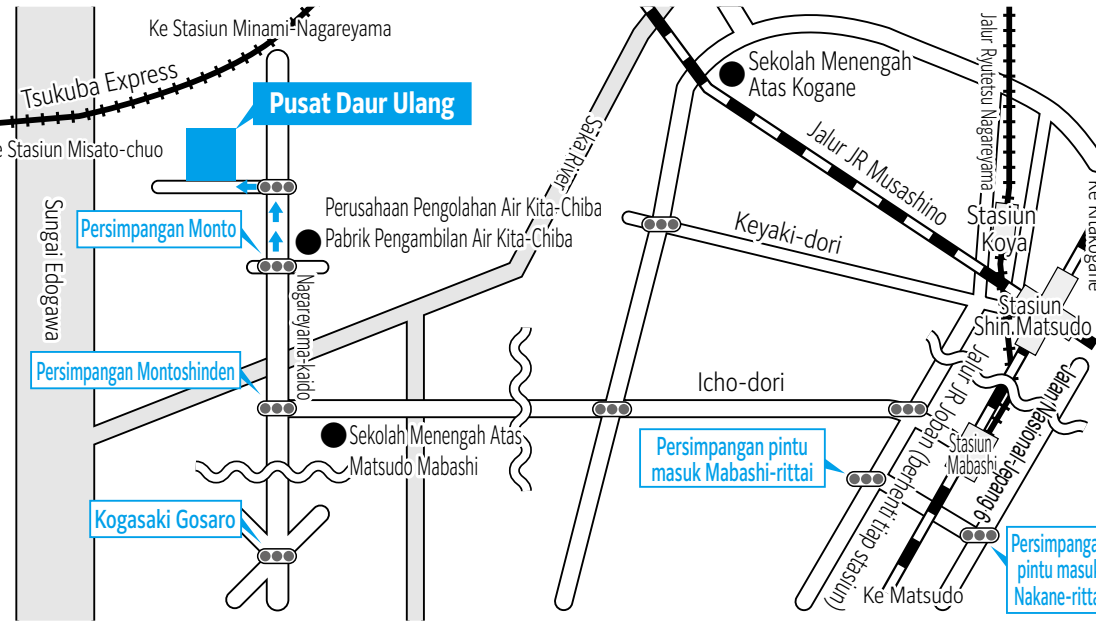
Pusat Daur Ulang

316-4 Shichiuemonshinden

☎ 047-707-2746

Reservasi online
(tersedia 24/7)

*Kecuali periode
pemeliharaan



17.6 yen per 1 kg

(16 yen + pajak konsumsi)

*Barang dengan berat kurang dari 20 kg dianggap 20 kg dan dikenakan biaya 352 yen (320 yen + pajak konsumsi)
*Metode pembayaran: tunai

Waktu bongkar muat

Senin – Sabtu jam 08.30 pagi sampai 04.30 siang

- **Reservasi terlebih dahulu diperlukan untuk membawa sampah.** ● Bawa kartu identitas resmi atau dokumen untuk mengonfirmasi alamat Anda (SIM, My Number Card, dll.).
- Bongkar sendiri barang tersebut sesuai petunjuk petugas.
- Membawa sampah dibatasi hanya untuk 1 fasilitas dan sekali sehari per orang. (Ada batasan jumlah sampah yang dapat Anda bawa.)

Mohon membawa "sampah daur ulang (kertas, kain, botol, kaleng)" ke perusahaan berikut ini.

* Beberapa pembatasan mungkin diberlakukan pada barang-barang yang diizinkan untuk dibawa masuk.

Alamat Tujuan untuk Membawa Barang Kertas dan Kain

- Kinoshita Corporation 5-15-4 Minoridai ☎047-308-8661
- Green Co., Ltd. 879 Kamishiki ☎047-391-1588
- Saito Eiji Shoten Co., Ltd. 954-7 Wanagaya ☎04-7186-6701 (Kantor Utama)
- Yamamuro Co., Ltd. 727 Kamihongo ☎047-362-5170
- Resource Gaia Co., Ltd. 6-10-14 Minoridai ☎047-360-5181



Alamat Tujuan untuk Membawa Barang Botol dan Kaleng

- Isaka Enterprise Co., Ltd. 86 Kamihongo ☎047-331-7100
- Resource Gaia Co., Ltd. 6-10-14 Minoridai ☎047-360-5181



Barang yang sulit untuk di proses

Contoh

- Suku cadang otomotif (ban, aki, dll.) ○ Oli bekas
- Cat ○ Piano ○ Tikar tatami
- Bahan kimia dan obat-obatan pertanian
- Brankas tahan panas ○ Alat pemadam kebakaran
- Tabung gas propana
- Papan gipsium ○ Tanah ○ Kompos
- Limbah konstruksi dan pembongkaran, dll.
- Produk yang mengandung freon, dll.



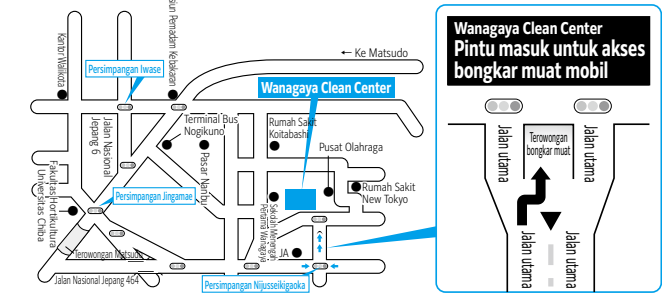
Anda bisa menghubungi toko ritel atau dealer, atau meminta perusahaan khusus untuk mengumpulkannya.

■ Sampah yang dapat dibakar dan sampah lain selain plastik

Wanagaya Clean Center

1349-2 Wanagaya

☎047-392-1118



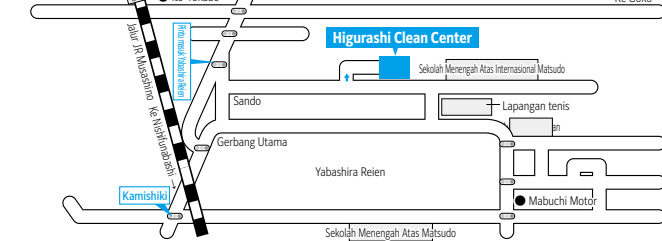
■ Barang-barang plastik yang dapat didaur ulang/daun-daun yang gugur/rumput yang dipotong/ranting hasil pemangkasan

(Potong setiap ranting hasil pemangkasan hingga panjangnya kurang dari 50 cm, dan diameter/tebalannya kurang dari 10 cm)

Higurashi Clean Center

5-14-1 Gokonishi

☎047-388-6555



Cara membuang barang-barang yang tercantum dalam Undang-Undang Daur Ulang Peralatan Rumah Tangga.

Barang-barang sasaran:

- Mesin cuci ○ TV (CRT, LCD, plasma, OLED) ○ AC ○ Unit luar ruangan ○ Pendering pakaian (listrik, gas)
- Kulkas (termasuk lemari pendingin anggur, kotak pendingin, kulkas panas/dingin) ○ Freezer

Cara membuang:

Cara membuangnya adalah sebagai berikut. Pada saat membuang **akan dikenakan biaya daur ulang**.

Jika meminta bantuan kepada toko ritel atau perusahaan pengangkutan, nanti Anda akan dikenakan biaya tambahan berupa biaya transportasi dan pengumpulan di luar biaya daur ulang.

1. Meminta bantuan kepada toko

Tanyakan kepada toko tempat Anda membeli barang atau mengganti barang untuk mengambil barang tersebut.

2. Anda membawa barang bekas ke lokasi pengambilan yang telah ditentukan oleh produsen.

- MD Logis Field Service Co., Ltd., Ichikawa Office 3-12 Shiohama, Ichikawa-shi ☎047-395-2549
- Shinkashiwasoko Co., Ltd. Kashiwa Office 164 Toyofuta, Kashiwa-shi ☎04-7128-5001
- Funabashi Office, Maruzen Keiyo Butsuryu Co., Ltd. 19-4 Shiomichi, Funabashi-shi ☎047-431-4880
- Shin-Misato DC, Shinko Logistics Co., Ltd. 194 Nizo, Misato-shi, Saitama Prefecture ☎048-954-7586

3. Meminta bantuan kepada perusahaan pengumpulan sampah umum Kota Matsudo untuk mengambil barang Anda

Silakan hubungi kantor di bawah ini untuk informasi mengenai perusahaan yang menangani pengumpulan sampah umum.

[Informasi perusahaan yang menangani pengumpulan sampah umum]

Koperasi Layanan Pengumpulan Sampah Umum Kota Matsudo

Kantor Koperasi (Alamat: 2060 Matsudo, Kota Matsudo)

☎0120-535-309 (*Tidak dapat dihubungi dari telepon seluler) atau ☎047-312-2275



Informasi kontak untuk daur ulang peralatan rumah tangga

Pusat Tiket Daur Ulang Peralatan Rumah Tangga
☎0120-319-640
☎03-5249-3455

*Jika nomor bebas pulsa tidak dapat diakses dari telepon IP dan lain-lain.

Jam layanan: 09.00 pagi sampai 18.00 sore (tutup hari Minggu dan tanggal merah)

Kamis